Je crois que vous trouverez dans le *Plan d'action* des réponses à ce sujet. Bien des groupes ont aussi demandé instamment un renforcement du système des droits de la personne dans l'ensemble des Amériques, la promotion de l'égalité des sexes et la protection de la diversité culturelle.

Il faut dire qu'à notre avis, ces points sont essentiels pour le Sommet, car il y a trois thèmes : la démocratie, la prospérité et la réalisation du potentiel humain. Beaucoup de choses touchent directement non seulement les politiques économiques, mais aussi les politiques sociales, et nous comprenons et croyons qu'il est impossible d'avoir un système de commerce international efficace sans un grand respect pour les principes de droit et les droits de la personne.

Avant de laisser la parole au ministre du Commerce international, Monsieur le Président, permettez-moi de dire qu'il me semble fondamental que les éléments nécessaires à l'obtention d'un système de commerce international vigoureux, c'est-à-dire le respect de la primauté du droit, un système judiciaire indépendant, l'absence de corruption politique et bureaucratique, la protection contre le comportement criminel et la protection de la personne, soient aussi les exigences fondamentales pour la concrétisation d'une société respectueuse des droits de la personne.

De plus, la mentalité d'un État qui exerce ses droits économiques de manière arbitraire, sans application régulière de la loi, sans examen par un système judiciaire indépendant, est exactement la même que celle qui conduira des personnes en prison sans processus pénal établi. Ainsi, les programmes des droits de la personne et de la croissance économique se chevauchent fondamentalement dans bon nombre de choses que nous essayons de faire ici aujourd'hui.

Nous attendons avec intérêt vos réflexions à ce sujet.

